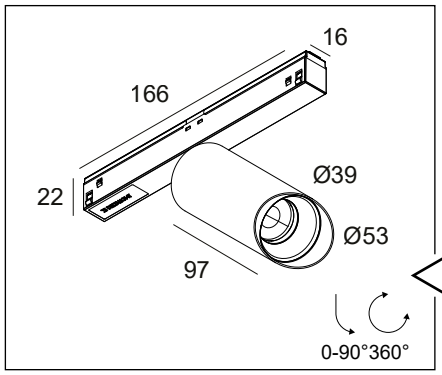
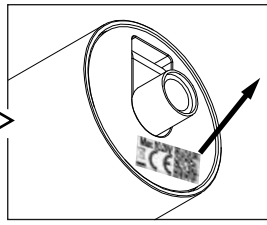


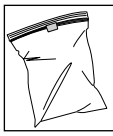
OVIO 39 M20/M26H DALI DIM

A



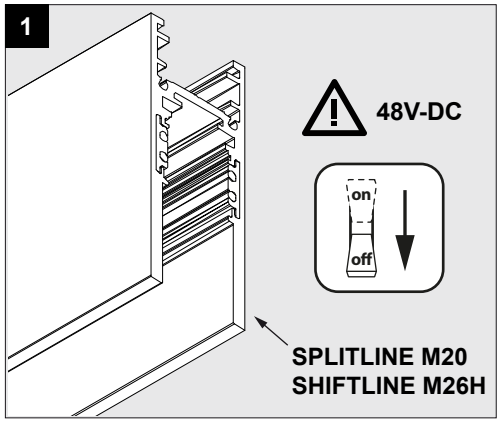
Scan QR for link to technical product information and installation sheet

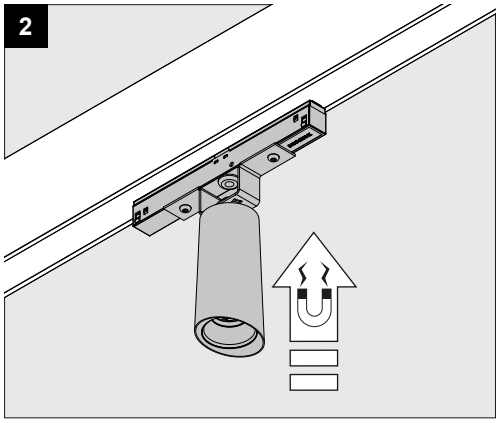
CAUTION! do not discard product label

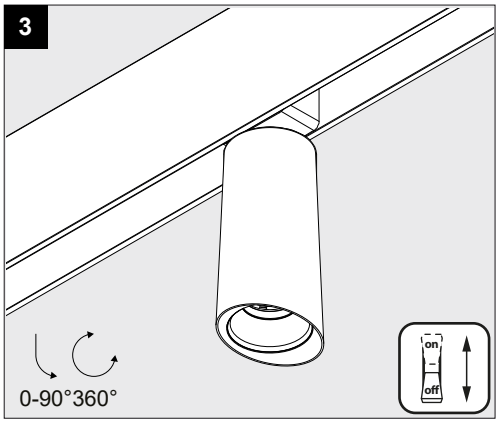


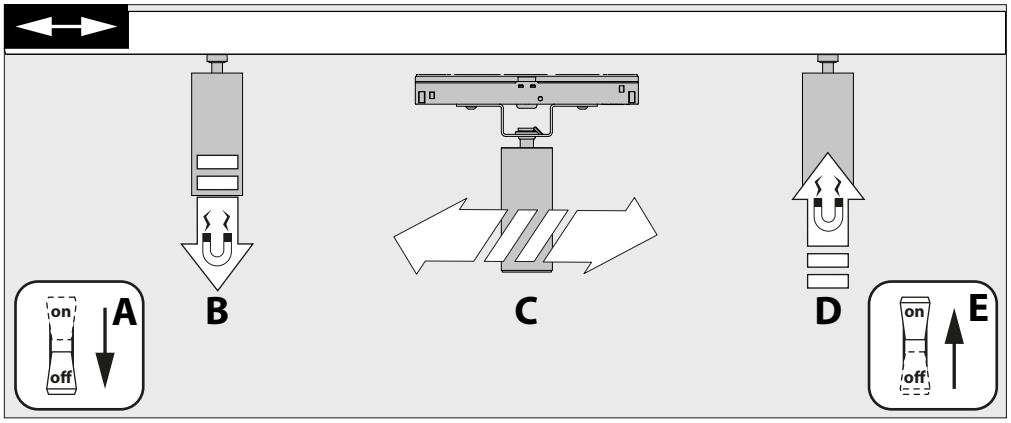
IP20 SELV

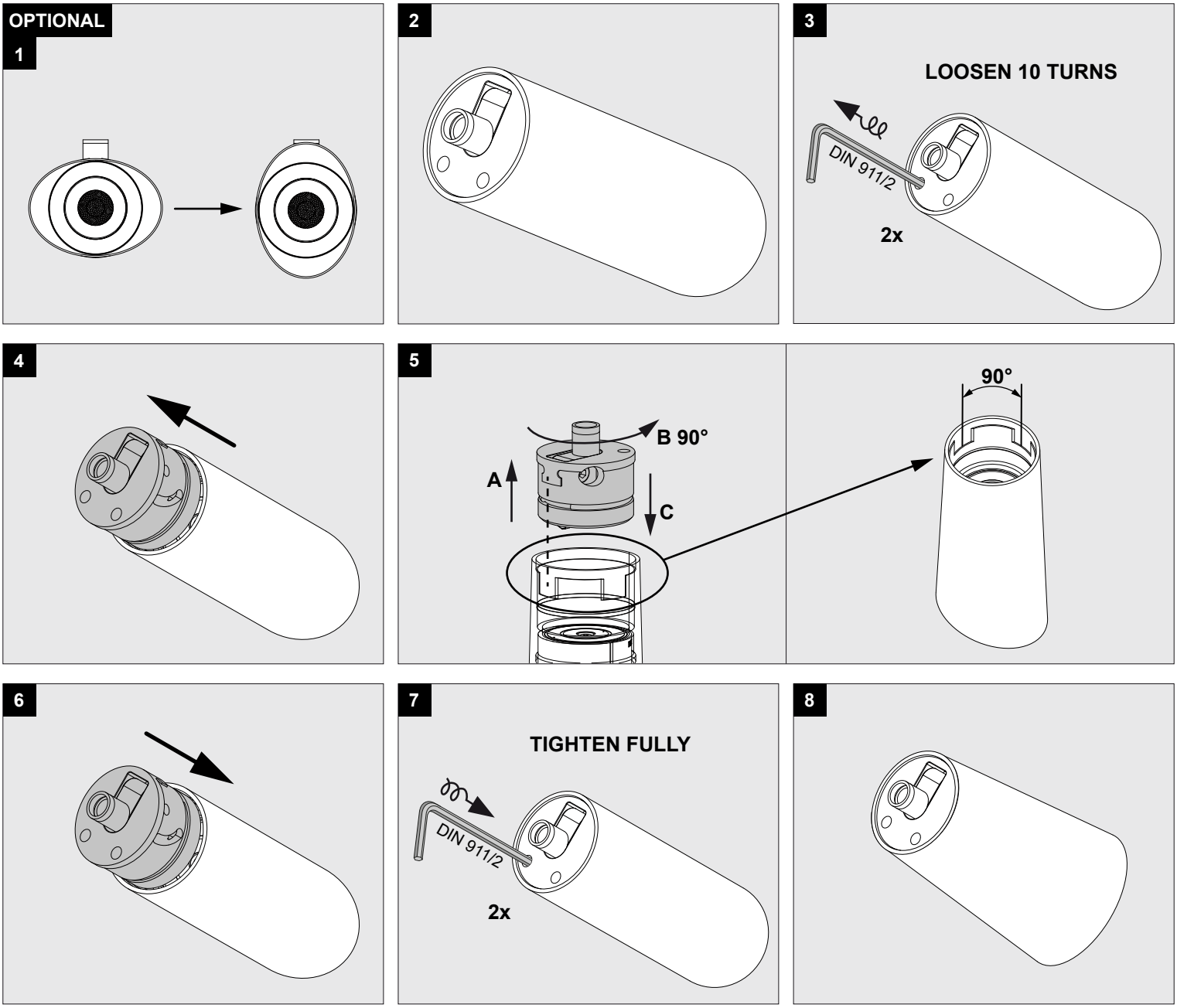
E F










OPTIONAL
1
2
3
LOOSEN 10 TURNS
DIN 911/2
2x
4
5
B 90°
A
C
90°
6
7
TIGHTEN FULLY
DIN 911/2
2x
8



Correct disposal of this product (Waste electrical & electronical equipment)
正确处置本产品（废弃的电气和电子设备）
Правильная утилизация этого продукта (Утилизация электрического и электронного оборудования)
التخلص الصحيح من هذا المنتج (نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية)
Correcte verwijdering van dit product (Elektrische & elektronische afvalapparatuur)
Comment éliminer ce produit (Déchets d'équipements électriques et électroniques)
Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Elektromüll)
Eliminacion correcta de este producto (Material eléctrico y electronico de descarte)
Corretto smaltimento del prodotto (Rifiuti elettrici ed elettronici)



Only suited for goods at Safety Extra Low Voltage (below 50 V-AC / 120 V-DC)
商品具有双重绝缘，禁止接地。
Подходит только для товаров с безопасным сверхнизким напряжением
(ниже 50 В переменного тока / 120 В постоянного тока)
مناسب فقط للبضائع ذات الجهد المنخفض الإضافي (أقل من 50 فولت تيار متردد / 120 فولت تيار مستمر)
Enkel geschikt voor toestellen op zeer lage veiligheidsspanning
(minder dan 50 V-AC / 120 V-DC)
Convient uniquement pour les produits à très basse tension de sécurité
(moins de 50 V-AC / 120 V-DC)
Geeignet für Güter mit sehr niedriger Sicherheitsspannung
(unter 50 V-AC / 120 V-DC)
Se recomienda únicamente para aquellos productos de tensión de seguridad muy baja.
(menos de 50 V-AC / 120 V-DC)
Vale solo per prodotti a Bassissima tensione di sicurezza (inferiore a 50 V-AC / 120 V-DC)



The products comply with the requirements of all European Directives applicable to them and are intended for sale in the European Economic Area.
产品符合所有相应的欧盟联邦指令，允许在欧洲经济区流通。
Продукция соответствует требованиям всех применяемых к ней Европейских Директив и предназначена для продажи на территории Объединенной Европы.
تمتثل المنتجات لمتطلبات جميع التوجيهات الأوروبية المطبقة عليها والمخصصة للبيع في المنطقة الاقتصادية الأوروبية.
De producten voldoen aan de eisen van alle daarop toepasselijke Europese richtlijnen en zijn bestemd voor verkoop op het grondgebied van verenigd europa
Les produits répondent aux exigences de toutes les directives européennes applicables et sont destinés à la vente sur le territoire de l'Europe unie
Die Produkte erfüllen die Anforderungen aller geltenden europäischen Richtlinien und sind für den Verkauf im Hoheitsgebiet von United Europe bestimmt
Los productos cumplen los requisitos de todas las directivas europeas que les son aplicables y están destinados a la venta en el territorio de la Unión Europea
I prodotti soddisfano i requisiti di tutte le direttive europee applicabili e sono destinati alla vendita nel territorio dell'Europa unita



The products comply with the requirements of all Maroccan Directives applicable to them and are intended for sale in Marocco.
产品符合所有相应的摩洛哥认证，允许在摩洛哥流通。
Продукты соответствуют требованиям всех применимых к ним марокканских директив и предназначены для продажи в Марокко.
تتوافق المنتجات مع متطلبات جميع التوجيهات المغربية السارية عليها والمخصصة للبيع في المغرب.
De producten voldoen aan de eisen van alle daarop toepasselijke Marokkaanse richtlijnen en zijn bestemd voor verkoop op het grondgebied van Marokko.
Les produits répondent aux exigences de toutes les directives marocaines applicables et sont destinés à la vente sur le territoire marocain.
Die Produkte entsprechen den Anforderungen aller für sie geltenden marokkanischen Richtlinien und sind für den Verkauf in Marokko bestimmt.
Los productos cumplen con los requisitos de todas las directivas marroquíes que les son aplicables y están destinados a la venta en Marruecos.
I prodotti sono conformi ai requisiti di tutte le Direttive Marroccan ad essi applicabili e sono destinati alla vendita in Marrocco.



Replaceable (LED only) light source by a professional
可由专业人士更换（仅限于LED）光源
Сменный (только светодиодный) источник света только квалифицированным персоналом
مصدر الضوء (ليد فقط) قابل للتغيير بمعرفة المتخصص.
Verlichtingsbron (enkel LED)kan enkel vervangen worden door een professional
La source d'éclairage (uniquement LED) ne peut être remplacée que par un professionnel
Die Lichtquelle (nur LED) kann nur von einem Fachmann ausgetauscht werden
La fuente de iluminación (solo LED) y equipo de control solo puede ser reemplazada por un profesional
La fonte di illuminazione (solo LED) può essere sostituita solo da un professionista



For general conditions check part B
一般條款請參閱B部分
Общие условия см. в части B
للاطلاع على الشروط العامة، راجع الجزء B
Raadpleeg voor algemene voorwaarden deel B
Pour les conditions générales, voir la partie B
Die allgemeinen Bedingungen finden Sie in Teil B
Para las condiciones generales, consulte la parte B
Per le condizioni generali, vedere la parte B



Scan QR for technical product information and installation sheet
QR code on product label on the back links to an online websheet
掃描 QR 碼以取得產品技術資訊與安裝說明
QR 碼位於產品背面的產品標籤並連結至線上資訊頁
Отсканируйте QR-код для получения технической информации и инструкции по установке
QR-код расположен на этикетке на задней стороне и ведет на онлайн-страницу
امسح رمز QR للحصول على المعلومات التقنية وتعليمات التركيب
يوجد رمز QR على ملصق المنتج في الجهة الخلفية ويؤدي إلى صفحة ويب
Scan de QR-code voor technische productinformatie en installatieblad
QR-code staat op het productlabel aan de achterzijde en verwijst naar een online websheet
Scannez le QR code pour les informations techniques du produit et la notice d'installation
Le code QR se trouve sur l'étiquette à l'arrière et renvoie vers une fiche en ligne
Scannen Sie den QR-Code für technische Produktinformationen und die Installationsanleitung
Der QR-Code befindet sich auf dem Etikett auf der Rückseite und verweist auf ein Online-Datenblatt
Escanee el código QR para obtener información técnica del producto y la hoja de instalación
El código QR está en la etiqueta trasera y enlaza a una ficha en línea
Scansiona il codice QR per informazioni tecniche sul prodotto e istruzioni di installazione
Il codice QR si trova sull'etichetta posteriore e rimanda a una scheda online



Protected against solid objects greater than 12mm.
防止直径大于 12mm 的固体异物进入。
Защита от твёрдых объектов размером более 12 мм.
محمي ضد الأجسام الصلبة أكبر من 12 مم.
Beschermd tegen vaste voorwerpen die groter zijn dan 12 mm
Protégé contre les objets solides de plus de 12 mm
Geschützt gegen Festkörper größer als 12 mm
Protegido contra objetos sólidos superiores a 12 mm
Protetto contro oggetti solidi più grandi di 12 mm



This fitting should only be installed in rooms where direct contact with water is impossible
灯具应安装在无法与水直接接触的房间内。
Этот фитинг следует устанавливать только в помещениях, где прямой контакт с водой невозможен
يجب تثبيت هذا التركيب فقط في الغرف حيث يكون الاتصال المباشر بالماء مستحيلاً
Installeer het armatuur enkel in ruimten waar direct contact met water onmogelijk is.
Cet équipement doit être installé dans des pièces hors de toute projection d'eau.
Diese Leuchte darf nur in Räumen verwendet werden, in denen ein direkter kontakt mit wasser nicht möglich ist
Este aparato solamente puede ser instalado en habitaciones donde el contacto directo con el agua sea imposible
Questo apparecchio di illuminazione deve essere installato solamente in locali in cui il contatto con l'acqua è impossibile.



The products comply with the requirements of all Eurasian Customs Union Directives applicable to them and are intended for sale in Eurasian Economic Union. and are intended for sale in the European Economic Area.
产品符合所有相应的海关联盟国家认证，允许在海关联盟国家流通。
Продукция соответствует требованиям всех применимых к ним Директив Евразийского таможенного союза и предназначена для продажи в Евразийском экономическом союзе.
и предназначены для продажи в Европейском экономическом пространстве.
تمتثل المنتجات لمتطلبات جميع توجيهات الاتحاد الجمركي الأوراسي المطبقة عليها والمخصصة للبيع في الاتحاد الاقتصادي الأوراسي. وهي مخصصة للبيع في المنطقة الاقتصادية الأوروبية.
De producten voldoen aan de eisen van alle daarop toepasselijke Euraziatische douane-unie richtlijnen en zijn bestemd voor verkoop op het grondgebied van Euraziatische Economische Unie.
Les produits répondent aux exigences de toutes les directives applicables de l'Union douanière eurasienne et sont destinés à la vente sur le territoire de la Euraziatische Economische Unie.
Die Produkte entsprechen den Anforderungen aller Richtlinien der Eurasischen Zollunion auf sie anwendbar und zum Verkauf in der Eurasischen Wirtschaftsunion bestimmt.
und sind beabsichtigt zum Verkauf im Europäischen Wirtschaftsraum.
Los productos cumplen los requisitos de todas las directivas de la Unión Aduanera Euroasiática que les son aplicables y están destinados a la venta en el territorio de Unión Económica Euroasiática.
I prodotti sono conformi ai requisiti di tutte le Direttive dell'Unione doganale euroasiatiche applicabili a tali paesi e sono destinati alla vendita nell'Unione economica eurasiatica.



The products comply with the requirements of all Great Britain's applicable directives and legislations and are intended for sale in Great Britain.
产品符合所有相应的英国认证，允许在英国流通。
Продукция соответствует требованиям всех действующих директив и законодательства Великобритании и предназначена для продажи в Великобритании.
تتوافق المنتجات مع متطلبات جميع التوجيهات والتشريعات المعمول بها في بريطانيا العظمى وهي معدة للبيع في بريطانيا العظمى
De producten voldoen aan de eisen van alle toepasselijke richtlijnen en wetgevingen in Groot-Brittannië en zijn bedoeld voor verkoop in Groot-Brittannië.
Les produits sont conformes aux exigences de toutes les directives et législations applicables en Grande-Bretagne et sont destinés à la vente en Grande-Bretagne.
Die Produkte entsprechen den Anforderungen aller geltenden Richtlinien und Gesetze Großbritanniens und sind für den Verkauf in Großbritannien bestimmt.
Los productos cumplen con los requisitos de todas las directivas y legislaciones aplicables de Gran Bretaña y están destinados a la venta en Gran Bretaña.
I prodotti sono conformi ai requisiti di tutte le direttive e legislazioni applicabili della Gran Bretagna e sono destinati alla vendita in Gran Bretagna.



This product contains a light source of energy efficiency class E
本产品包含能效等级为 E 的光源
Этот артикул содержит источник света с энергоэффективностью класса E
يحتوي هذا المنتج على مصدر ضوء ذو كفاءة الطاقة E
Dit product bevat een verlichtingsbron van energie-efficiëntieklasse E
Ce produit contient une source d'éclairage de classe d'efficacité énergétique E
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E
Este producto contiene una fuente de iluminación de clase de eficiencia energética E
Questo prodotto contiene una fonte di illuminazione in classe di efficienza energetica E



This product contains a light source of energy efficiency class F
本产品包含能效等级为 F 的光源
Этот артикул содержит источник света с энергоэффективностью класса F
يحتوي هذا المنتج على مصدر ضوء ذو كفاءة الطاقة F
Dit product bevat een verlichtingsbron van energie-efficiëntieklasse F
Ce produit contient une source d'éclairage de classe d'efficacité énergétique F
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F
Este producto contiene una fuente de iluminación de clase de eficiencia energética F
Questo prodotto contiene una fonte di illuminazione in classe di efficienza energetica F